

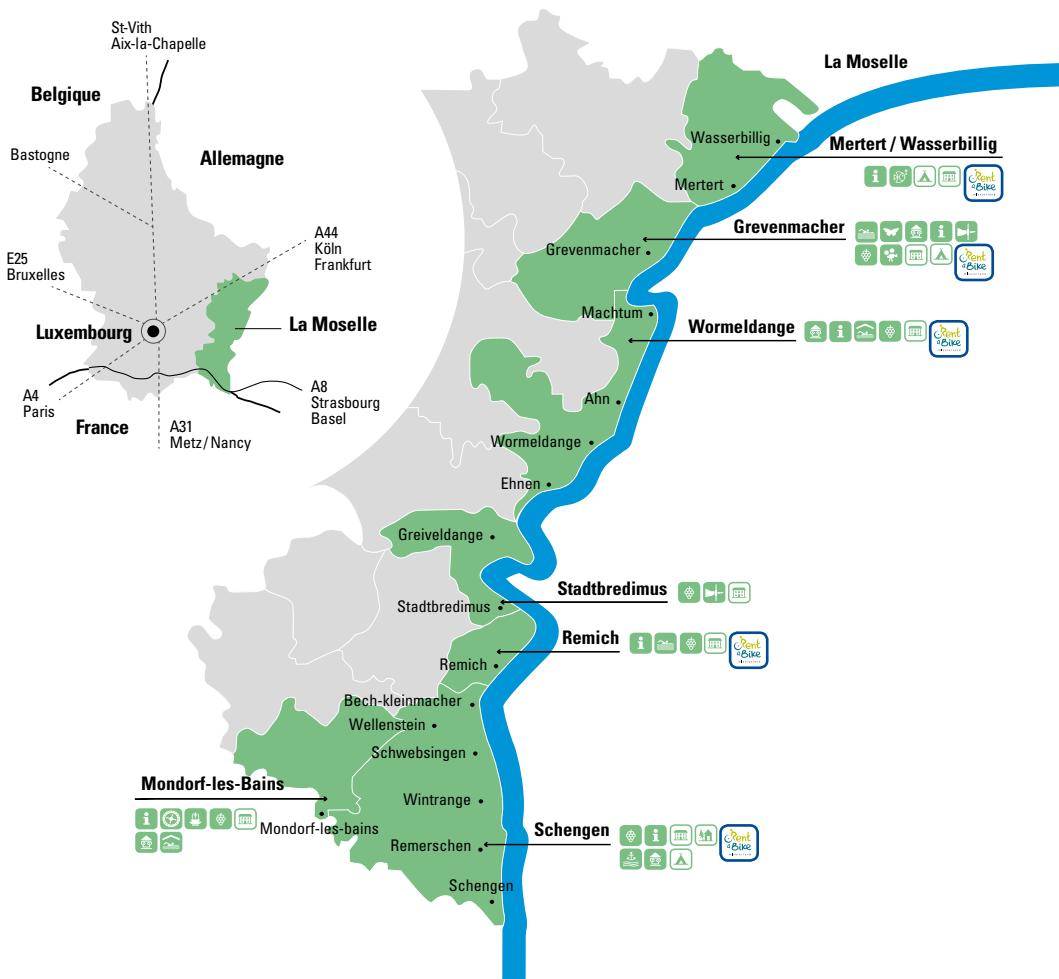


# M.S. PRINCESSE MARIE-ASTRID








**2019**

**Programme · Programm · Program**



**Notre suggestion !** Visite et découverte régionale « croisière & vélo »  
**Unser Tipp!** Regionale Entdeckungstour „Schiff & Rad“  
**Our tip!** Regional discovery tour "cruise & bike"

[www.rentabike-miselerland.lu](http://www.rentabike-miselerland.lu)

-  Informations · Informationen · Information
-  Port de plaisance · Sportboot Hafen · Yacht harbor
-  Barrage Ecluse · Schiffsschleuse-Wehr · Barrage lock
-  Piscine ouverte · Freibad · Outdoor pool
-  Piscine couverte · Schwimmbad · Indoor pool

-  Domaine Thermal · Thermalbad · Thermal spa
-  Jardin des Papillons · Garten der Schmetterlinge · Butterfly garden
-  Aquarium · Aquarium · Aquarium
-  Cave viticole · Weinkellerei · Wine cellar
-  Musée · Museum · Museum
-  Casino de jeux · Spielcasino · Casino

-  Cinéma · Kino · Cinema
-  Auberge de jeunesse · Jugendherberge · Youthhostel
-  Hôtel · Hotel · Hotel
-  Camping · Camping · Camping
-  Station · Rent a bike



**Léon Gloden**, Président

## Bienvenue à bord Willkommen an Bord Welcome on board

C'est avec plaisir que nous vous invitons à embarquer à bord de notre bateau M.S. « Princesse Marie-Astrid » pour un dépaysement garanti. Croisières thématiques variées, soirées à thème divertissantes, délices régionaux issus d'un terroir de qualité, produits succulents du vignoble mosellan et bien évidemment - splendides paysages naturels !

Wir freuen uns, Sie an Bord unserer M.S. „Princesse Marie-Astrid“ zu einer außergewöhnlichen Auszeit begrüßen zu dürfen. Abwechslungsreiche Themenfahrten, unterhaltsame Themenabende, regionale Köstlichkeiten nach dem Motto „frisch und saisonal“, erlesene Moselweine aus unseren Weinbergen und selbstverständlich – traumhafte Naturlandschaften!

We look forward to welcoming you on board of our ship M.S. "Princesse Marie-Astrid" for an extraordinary change of scenery. Enjoy a variety of theme cruises, entertaining theme nights, regional delicacies based on the motto "fresh and seasonal", selected Moselle wines from our vineyards and of course - marvelous natural landscapes!

## Le déjeuner dominical

Embarquez à bord du M.S. Princesse Marie-Astrid et laissez-vous séduire par nos délicieux incontournables à la carte aux couleurs « régionales et saisonnières ». Un moment exclusif à déguster en famille ou entre amis !



## Der Mittagstisch am Sonntag

Kommen Sie an Bord der M.S. Princesse Marie-Astrid und lassen Sie sich von unseren köstlichen Klassikern „à la carte“ nach dem Motto „regional und saisonal“ verführen. Purer Genuss mit Familie oder Freunden!

## The Sunday Lunch

Come aboard of the M.S. Princesse Marie-Astrid and let yourself be seduced by our local and seasonal “à la carte” classics. Enjoy a tasty moment with your family or friends!



## Dimanche - Sonntag - Sunday 21.04.2019 - 06.10.2019

En outre · Ausserdem · Furthermore

**22.04.2019** Lundi de Pâques · Ostermontag · Easter Monday

**01.05.2019** Mercredi 1<sup>er</sup> Mai · Mittwoch 1. Mai · Wednesday 1<sup>st</sup> May

**30.05.2019** Ascension · Christi Himmelfahrt · Ascension

**10.06.2019** Lundi de Pentecôte · Pfingstmontag · Whit Monday

**15.08.2019** Assomption · Maria Himmelfahrt · Assumption day

Trèves / Trier *	09:30 ↓	↑ **
Wasserbillig	11:45 ↓	↑ **
Grevenmacher	12:00 ↓	↑ 19:50
Wormeldange	13:00 ↓	↑ 18:50
Stadtbredimus	14:10 ↓	↑ 18:00
Remich (Arrivée / Ankunft / Arrival)	14:30 ↓ 16:00	↑ 17:50
Remich (Départ / Abfahrt / Departure)	14:45 ↓	16:30 ↑ 17:50
Bech-Kleinmacher	14:50 ↓ 15:50	16:35 ↑ 17:40
Schengen	15:25 ↓ 15:25	17:05 ↑ 17:05

\* Dimanches du 7 juillet au 4 août 2019  
Sonntags vom 7. Juli bis 4. August 2019  
On Sundays from 7 until until 4 August 2019

\*\* Retour en bus de Grevenmacher  
Rückfahrt mit dem Bus ab Grevenmacher  
Return by bus from Grevenmacher

📞 Réservation souhaitée · Voranmeldung erwünscht · Reservation preferred

## Au pays de Schengen

Une pincée de culture, un brin d'histoire européenne, une fine tranche de découverte paysagère et un zeste de détente - tels sont les ingrédients de votre croisière du mardi. Et voilà, il n'y a plus qu'à laisser mijoter !

## Im Schengener Land

Eine Prise Kultur, ein Hauch Europageschichte, ein Teelöffel landschaftliche Entdeckung und eine Spur Entspannung - dies sind die Zutaten Ihrer Dienstags-Kreuzfahrt. Sanft garen lassen und in aller Seelenruhe genießen!

## The country of Schengen

A pinch of culture, a sprig of European history, a teaspoon of landscape discovery and a bulb of relaxation - these are the ingredients of your Tuesday cruise. Let softly simmer for a while and enjoy your meal!



## Mardi - Dienstag - Tuesday 11.06.2019 - 10.09.2019

Grevenmacher	11:30	↓	↑	**
Wormeldange	12:30	↓	↑	**
Stadtbredimus	13:20	↓	↑	**
Remich (Arrivée / Ankunft / Arrival)	14:00	↓	↑	16:00
Remich (Départ / Abfahrt / Departure)	14:30	↓	↑	
Bech-Kleinmacher	14:40	↓	↑	15:40
Schengen	15:10	↓	↑	15:10

\*\* Retour en bus à partir de Remich  
Rückfahrt mit dem Bus ab Remich  
Return by bus from Remich



## Augusta Treverorum

Nous larguons les amarres ! Partez avec nous pour un exceptionnel voyage dans le temps à la découverte du chef-lieu des Trévières et de ses trésors ancestraux : Augusta Treverorum, siège impérial d'époques révolues.

Visites guidées thématiques pour groupes sur demande.

## Augusta Treverorum

Leinen los! Begleiten Sie uns auf eine außergewöhnliche Reise in die Vergangenheit auf den Spuren der Treverer und den Schätzen ihrer ehemaligen Hauptstadt: Augusta Treverorum, kaiserliche Residenzstadt vergangener Epochen.

Stadt- und Themenführungen für Gruppen auf Anfrage.

## Augusta Treverorum

Casting off in a few moments! Join us for a marvelous journey into the past on the traces of the Treveri and the treasures of their ancient capital: Augusta Treverorum, imperial residence of bygone eras.

Thematic guided Tours for groups on demand.



## Mercredi - Mittwoch - Wednesday 05.06.2019 - 11.09.2019

Remich	09:30	*	↓	↑	**
Stadtbredimus	09:45	*	↓	↑	**
Wormeldange	10:30	*	↓	↑	**
Grevenmacher	11:40		↓	↑	18:30
Wasserbillig	12:10		↓	↑	18:00
Trèves / Trier	14:00		↓	↑	16:30

\* A partir du 12 juin 2019  
Ab 12. Juni 2019  
From 12 June 2019

\*\* Retour en bus à partir de Grevenmacher.  
Bus > Trèves City (aller et retour)  
Rückfahrt mit dem Bus ab Grevenmacher.  
Bus > Trier City (hin und zurück)  
Return by Bus from Grevenmacher.  
Bus > Trier City (there and back)

## La croisière panoramique

Lors de votre croisière panoramique vous pourrez admirer les magnifiques paysages changeants de la vallée de la Moselle. Bourgades viticoles typiques, vignobles florissants ou encore étendues boisées verdoyantes se succèdent - laissez-vous surprendre !

## Die Panoramafahrt

Bewundern Sie auf Ihrer Panorama-Kreuzfahrt die abwechslungsreichen Landschaften des Moseltals. Typische Weindörfer, blühende Weinberge oder malerische Waldflächen soweit das Auge reicht - lassen Sie sich überraschen!

## The panorama cruise

Enjoy during your cruise the magnificent and diversified landscapes of the Moselle valley. Typical winegrowers' villages, flourishing vineyards or verdant forested land follow each other - let yourself be surprised!



## Jeudi - Donnerstag - Thursday 06.06.2019 - 12.09.2019

Wasserbillig	11:00	↓	↑	**
Grevenmacher	11:30	↓	↑	18:00
Wormeldange	12:30	↓	↑	17:00
Stadtbredimus	13:20	↓	↑	16:10
Remich (Arrivée / Ankunft / Arrival)	14:00	↓	↑	/
Remich (Départ / Abfahrt / Departure)	14:30	↓	↑	16:00
Bech-Kleinmacher	14:40	↓	↑	15:40
Schengen	15:10	↓	↑	15:10

\*\* Retour en bus à partir de Grevenmacher  
Rückfahrt mit dem Bus ab Grevenmacher  
Return by bus from Grevenmacher

## Croisière culinaire

Le terroir mosellan regorge de « richesses régionales » qui n'attendent qu'à être dégustées. Ces spécialités sont préparées en toute fraîcheur dans notre propre cuisine du bateau, par le Chef de Cuisine Benny Heinz et son équipe. Nous mettons en valeur nos produits frais et régionaux. Partagez un moment de plaisirs intenses lors de votre croisière gourmande et découvrez un mélange de saveurs qui ravira les plus fins palais !



## Schlemmerfahrt

Das Terroir des Moseltals bietet eine Vielzahl an „regionalen Köstlichkeiten“. Diese Spezialitäten werden von unserem Küchenchef Benny Heinz und seiner Mannschaft frisch in unserer Schiffsküche zubereitet. Wir legen den Akzent auf frische, regionale Produkte. Genießen Sie einen Moment intensiver Freude während Ihrer Schlemmer-Kreuzfahrt und entdecken Sie eine köstliche Mischung von Aromen. Gaumenfreude pur!

## Culinary Cruise

The Terroir of the Moselle Valley offers a wide range of “regional delicacies” just waiting to be savored. These specialities are freshly prepared in our kitchen by Chef Benny Heinz and his team. We insist on fresh an regional products. Share a moment of pleasure during your gourmand cruise an discover a delicious blend of flavors. A pure taste sensation!



## Vendredi - Freitag - Friday 07.06.2019 - 11.10.2019

Grevenmacher - Grevenmacher (Dir. Remich)	11:30	↓	↑	16:00
---	-------	---	---	-------

Voyage sur la Moselle Luxembourgeoise  
Fahrt auf der Luxemburger Mosel  
Travel on the Luxemburg Moselle

Prix sans déjeuner : 17,50 €/Personne  
Preis 17,50 €/Person. Essen nicht inbegriffen  
Price 17,50 €/Person. Meal not included

 **Réservation souhaitée - Voranmeldung erwünscht - Reservation preferred**



## Neumagen-Dhron

Neumagen-Dhron, le plus vieux village vigneron en Allemagne. Ici on a trouvé le fameux bateau à vin romain, lequel y est, comme reproduction en bois, depuis 2007 sous ancre. Une promenade à travers le village vigneron romantique avec ses jolis domaines viticoles et anciens moulins est à recommander.

Fête du bateau à vin.



## Neumagen-Dhron

Neumagen-Dhron ist der älteste Weinort Deutschlands. Hier hat man unter anderem das weltbekannte römische Weinschiff gefunden, welches seit 2007 auch als schwimmfähiger Nachbau vor Anker liegt. Ein Spaziergang durch das beschauliche Winzerdorf mit seinen schönen Weinhöfen und alten Mühlen lohnt sich.

Weinschiff-Fest.

## Neumagen-Dhron

Neumagen-Dhron is the oldest wine village in Germany. Here was found the famous roman Wine-Boat, which is, since 2007 at anchor, as an authentic wood reconstruction. We recommend a walk through this romantic wine village with its lovely wineries and old mills.

Wine Boat-Festival.



## Samedi - Samstag - Saturday 20.07.2019

Grevenmacher	10:00	↓	↑	**
Wasserbillig	10:30	↓	↑	**
Trèves / Trier	11:45	↓	↑	20:00
Neumagen - Dhron	15:00	↓	↑	17:00

Prix sans repas : 29 €/Personne  
Preis 29 €/Person. Essen nicht inbegriffen  
Price 29 €/Person. Meal not included.

\*\* Retour en bus à partir de Trèves  
Rückfahrt mit dem Bus ab Trier  
Return by Bus from Trier

📅 Réservation souhaitée - Voranmeldung erwünscht - Reservation preferred

## Bernkastel

Nous vous invitons à découvrir lors de votre croisière l'atmosphère unique d'un des haut-lieux viticoles de la Moselle allemande. Bernkastel fascine, notamment à travers son vignoble - le plus grand du monde qui est d'un seul tenant.



© Wankplatz - Bernkastel-Kues

## Bernkastel

Wir laden Sie ein, auf Ihrer Kreuzfahrt die einzigartige Atmosphäre eines der schönsten Winzerdörfer der deutschen Mosel zu entdecken. Bernkastel fasziniert unter anderem durch seinen Weinberg - die weltweit größte zusammenhängende Weinanbaufläche.

## Bernkastel

We invite you to enjoy the unique atmosphere of one of the main winegrowers' villages of the German Moselle. Bernkastel fascinates, among others due to its vineyard - the worldwide largest continuous area for winegrowing.



© Spitalhaus - Bernkastel-Kues

## Samedi - Samstag - Saturday 6.07, 27.07. & 3.08.2019

Grevenmacher	07:00	↓	↑	**
Wasserbillig	07:30	↓	↑	**
Trèves / Trier	09:00	↓	↑	20:00
Bernkastel	13:45	↓	↑	15:10

\*\* Retour en bus à partir de Trèves  
Rückfahrt mit dem Bus ab Trier  
Return by Bus from Trier

Prix du voyage A/R avec petit déjeuner 39 € · Preis der Fahrt Hin und Rückfahrt mit Frühstück 39 € · Price of the return trip with breakfast 39 €

Prix aller avec petit déjeuner 34 € · Preis Hinfahrt mit Frühstück 34 € · Price one way with breakfast 34 €

🚩 Réservation souhaitée · Voranmeldung erwünscht · Reservation preferred

## A la découverte de Saarburg

Mettez le cap avec nous à destination de Saarburg et découvrez les ruelles pittoresques de son centre historique, les ruines imposantes de son château, ses maisons à colombages ou encore la plus grande chute d'eau citadine d'Europe.

Visites guidées thématiques « Saarburg » pour groupes sur demande.



Mardi - Dienstag - Tuesday  
04.06, 17.09.2019

Jeudi . Donnerstag . Thursday  
26.09.2019

Samedi . Samstag . Saturday  
11.05, 01.06, 08.06, 22.06, 10.08, 17.08,  
24.08, 31.08, 07.09\*, 14.09, 05.10.2019

Dimanche . Sonntag . Sunday  
13.10.2019

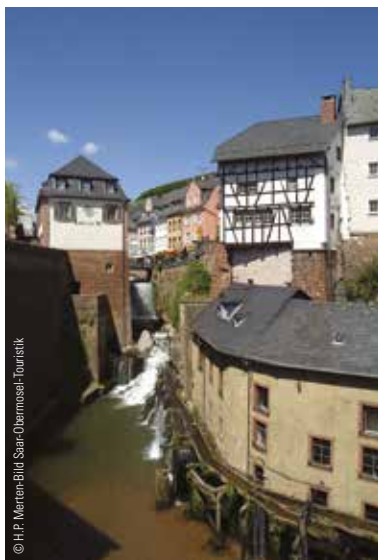
\* voir page 17 / siehe Seite 17 / see page 17

Grevenmacher	10:00	↓	↑	19:30
Wasserbillig	10:30	↓	↑	19:00
Saarburg	15:30	↓	↑	17:30

## Saarburg discovery cruise

Head directly with us towards the idyllic Saarburg and discover the picturesque alleys of its historical old town, the imposing castle ruins, its magnificent timbered houses or the largest urban waterfall in Europe.

Thematic guided tours "Saarburg" for groups on demand.



# Tarifs - Tarife - Tariffs 2019

	Saarburg		Trèves / Trier		Wasserbillig		Grevenmacher		Wormeldange		Stadtbredimus		Remich		Bech-Kleinmacher		Schengen	
	A	AR	A	AR	A	AR	A	AR	A	AR	A	AR	A	AR	A	AR	A	AR
Saarburg					22,0	<b>25,5</b>	22,0	<b>25,5</b>										
Trèves / Trier					11,0	<b>16,5</b>	13,0	<b>19,0</b>	15,5	<b>23,5</b>	17,5	<b>25,5</b>	20,0	<b>28,0</b>	20,5	<b>28,5</b>	23,0	<b>29,0</b>
Wasserbillig/Igel	22,0	<b>25,5</b>	11,0	<b>16,5</b>			4,5	<b>6,0</b>	9,5	<b>13,0</b>	12,0	<b>16,0</b>	13,0	<b>18,0</b>	13,5	<b>19,0</b>	16,0	<b>22,0</b>
Grevenmacher	22,0	<b>25,5</b>	13,0	<b>19,0</b>	4,5	<b>6,0</b>			6,5	<b>9,5</b>	9,5	<b>13,0</b>	11,5	<b>15,5</b>	12,5	<b>16,5</b>	14,5	<b>21,0</b>
Wormeldange			15,5	<b>23,5</b>	9,5	<b>13,0</b>	6,50	<b>9,5</b>			5,5	<b>8,5</b>	8,0	<b>10,5</b>	9,5	<b>13,0</b>	11,5	<b>15,5</b>
Stadtbredimus			17,5	<b>25,5</b>	12,0	<b>16,0</b>	9,5	<b>13,0</b>	5,5	<b>8,50</b>			4,0	<b>6,0</b>	4,0	<b>6,0</b>	8,0	<b>10,5</b>
Remich			20,0	<b>28,0</b>	13,0	<b>18,0</b>	11,5	<b>15,5</b>	8,0	<b>10,5</b>	4,0	<b>6,0</b>			4,0	<b>6,0</b>	7,0	<b>10,0</b>
Bech-Kleinmacher			20,5	<b>28,5</b>	13,5	<b>19,0</b>	12,5	<b>16,5</b>	9,5	<b>13,0</b>	4,0	<b>6,0</b>	4,0	<b>6,0</b>			6,5	<b>9,5</b>
Schengen			23,0	<b>29,0</b>	16,0	<b>22,0</b>	14,5	<b>21,0</b>	11,5	<b>15,5</b>	8,0	<b>10,5</b>	7,0	<b>10,0</b>	6,5	<b>9,5</b>		

## Arrêts facultatifs - Fakultative Anlegestellen - Optional stops: Igel (D), Machtum (L), Nittel (D), Ahn (L), Ehnen (L)

A = aller  
**AR** = aller/retour  
 Prix sans déjeuner

A = Einfache Fahrt  
**AR** = Hin-und Rückfahrt  
 Preis ohne Essen

A = One way  
**AR** = Return  
 Lunch not included

En cas d'événements imprévus ou imprévisibles, l'Entente Touristique n'assume aucune garantie quant à l'exécution des courses et à l'observation de l'horaire.

Im Falle unvorhergesehener oder unvorherzusehender Ereignisse wird keine Gewähr für die Ausführung der Fahrten und die Einhaltung des Fahrplanes gewährleistet.

In case of unexpected or unpredictable events, the "Entente Touristique" assumes no responsibility regarding the execution of the foreseen cruises and schedule.



## Abonnements

- Prix/adulte : 14 €
- Avantage : réduction de 50% sur toutes les courses régulières entre Schengen et Trèves.

## Réductions sur courses régulières

- Enfants:
  - moins de 6 ans : gratuit (non valable pour groupes d'enfants).
  - moins de 12 ans : 50%.
- Groupes de jeunes de 12 à 18 ans : 30%.
- Groupes et sociétés à partir de 20 personnes : 10%.
- Suivant les disponibilités, les vélos sont transportés gratuitement.

## Location du bateau

Prix sur demande.

## Abonnemente

- Preis/ Erwachsener: 14 €
- Vorteil 50% Ermäßigung auf allen Linienfahrten zwischen Schengen und Trier.

## Ermäßigungen auf Linienfahrten

- Kinder:
  - unter 6 Jahren: gratis (gilt nicht für Kindergruppen).
  - bis 12 Jahren: 50%.
- Jugendgruppen 12 bis 18 Jahren: 30%.
- Gruppen und Gesellschaften ab 20 Personen: 10%.
- Fahrräder werden je nach Verfügbarkeit kostenlos transportiert.

## Vermietung des Schiffes

Preis auf Anfrage.

## Tickets

- Price per adult: 14 €
- Special offer: reduction of 50% on all regular boat trips between Schengen and Trier.

## Reductions on regular trips

- Children:
  - under 6 years: free (not applicable for groups of children).
  - under 12 years: 50%.
- Groups from 12 to 18 years: 30%.
- Groups and companies from 20 people: 10%.
- Bicycles will be transported free of charge depending on availability.

## Boat rental

Prices on demand.





## Moments exclusifs à la Moselle Luxembourgeoise

### Réunions et festivités hors du commun !

La M.S. « Princesse Marie-Astrid » offre un cadre exceptionnel, une cuisine raffinée ainsi qu'un équipement technique moderne pour la réalisation d'événements réussis. Séminaires, conférences ou autres workshops - notre bateau est le cadre idéal pour des sessions de travail intenses et inspirantes loin de la routine quotidienne.

Nos services comprennent également l'organisation de dîners de gala avec programme de divertissement, excursions de découverte, mariages romantiques, anniversaires ou jubilés.

La M.S. « Princesse Marie-Astrid » transforme votre événement en un moment inoubliable !

## Exklusive Momente an der Luxemburger Mosel

### Tagen und Feiern mal ganz anders!

Die M.S. „Princesse Marie-Astrid“ bietet einen außergewöhnlichen Rahmen, eine raffinierte Gastronomie und moderne technische Ausstattung für erfolgreiche Veranstaltungen. Ob Seminare, Tagungen oder Workshops – unser Schiff ist die ideale Location für intensive und inspirierende Arbeitssitzungen abseits der täglichen Routine.

Zu unseren Dienstleistungen gehört zudem die Organisation von exklusiven Gala-Dinnern mit Unterhaltungsprogramm, Entdeckungsausflügen, Hochzeits- und Geburtstagsfeiern oder Jubiläen.

Die M.S. „Princesse Marie-Astrid“ macht aus Ihrem Anlass einen unvergesslichen Moment!

## Exclusive moments on the Luxembourg Moselle

### Meet and celebrate in a different way!

The M.S. "Princesse Marie-Astrid" provides an extraordinary setting, a refined gastronomy and modern technical equipment for successful events. Whether seminars, conferences or workshops - our ship is the ideal location for intense and inspirational sessions away from the daily routine.

Our services also include the organization of exclusive gala dinners with entertainment shows, discovery excursions, romantic weddings, anniversaries or jubilees.

The M.S. "Princesse Marie-Astrid" turns your event into an unforgettable moment!



**INFO: (+352) 75 82 75, [info@marie-astrid.lu](mailto:info@marie-astrid.lu)**

## Notre idée cadeau !

Soyez sûr de faire plaisir en offrant, quelle que soit l'occasion, un chèque-cadeau dédié à nos croisières thématiques. Et pour les indécis, optez pour nos bons de valeur - à utiliser à bord selon vos propres envies !

Nous vous offrons un voyage gratuit sur une de nos courses régulières le jour de votre anniversaire.

## Unsere Geschenkkidee!

Für besondere Anlässe stellen wir Ihnen Geschenkgutscheine für jede beliebige Themenfahrt aus. Gerne bieten wir auch Wertgutscheine für Unentschlossene an - zum Einlösen nach Lust und Laune der/des Beschenkten!

Wir schenken Ihnen eine Freifahrt auf einer unserer Linienfahrten an Ihrem Geburtstag.

## Our gift idea!

Be sure to offer the perfect present for every occasion by opting for our theme cruise gift vouchers. And for the undecided, choose our value gift certificates - to use on board according to the desire of the recipient!

We offer you a free trip on one of our scheduled cruises on the day of your birthday.



**Plus d'informations / Weitere Informationen**  
**Further informations : [www.marie-astrid.lu](http://www.marie-astrid.lu)**

# Events 2019



## Season Opening - Remember the 80's mam DJ Bob Christy

Samstag, den 23. März 2019

🕒 19.30 Uhr

➔ Anlegesteg Grevenmacher

🎟 65 €

Fahrt, Apéritif, Buffet im Preis  
inbegriffen.



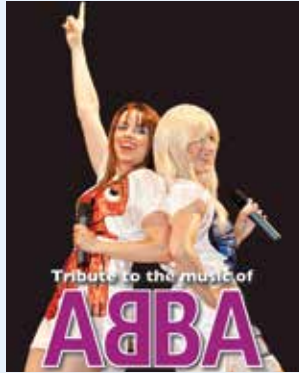
## Maacher Wäimoart

Freides, de 26. Abrëll 2019

🕒 19.30 Auer

➔ Quai zu Gréiwemaacher

Orchester J&M. Keng Faart,  
d'Schëff bleibt um Quai, lessen  
"à la carte"



## Tribute to ABBA Dinner Show

Samstag, den 27. April 2019

🕒 19.30 Uhr

➔ Anlegesteg Grevenmacher

🎟 75 €

Fahrt, Apéritif, 3-Gang-Menü  
im Preis inbegriffen.



## Wellen, Wein und Spargel

Musikalische Unterhaltung  
mit dem Duo Lotti Maes

Freitag, den 17. Mai 2019

🕒 19.30 Uhr

➔ Anlegesteg Grevenmacher

🎟 65 €

Fahrt, Apéritif, Spargelbuffet  
im Preis inbegriffen.



## Marie-Astrid goes Concert

Freides, de 24. Mee 2019

🕒 19.00 Auer Optakt mat der  
Maacher Musek

21.00 Auer Opus 78

Samsdes, de 25. Mee 2019

🕒 19.00 Auer

Concert Douane's Musek

21.00 Auer

Big Band Memory

Fir lessen an Drénken ass  
gesuert / keng Reservatiounen.  
Keng Faart, d'Schëff bleibt  
um Quai.



## Soirée Portugaise

Animation musicale avec  
"Grupo Inovação"

Samedi, 15 juin 2019

🕒 19.30 hrs

➔ Quai de Grevenmacher

🎟 62 € voyage, apéritif et  
menu à 3 plats inclus.



## Houmass fir d'Par "Musel a Syr" op dem Schëff

**Sonndes, de 16. Juni 2019**

🕒 **10.30 Auer**

→ Départ vum Schëff:  
12.00 Auer  
Retour Gréiwemaacher:  
18 Auer

🎟 **21 € (Faart)**

lessen à la carte.



## Barbecue Summer Party with DJ Tony

**Freitag, den 12. Juli 2019**

🕒 **18.30 Uhr**

→ Anlegesteg Grevenmacher

🎟 **68 €**

Fahrt, Apéritif, Barbecue  
im Preis inbegriffen.



## Zurlaubener Moselfest

Genießen Sie das Feuerwerk an  
Bord der Princesse Marie-Astrid.

**Samsdeg, den 13. Juli 2019**

🕒 **Einschiffung Grevenmacher:**

**17.30 Uhr**

Abfahrt Grevenmacher:  
**18.00 Uhr** (Rückfahrt mit  
dem Bus ab Trier)

Einlass Trier: **20.00 Uhr**

Abfahrt Trier: **21.00 Uhr**

🎟 **50 €** (ab Grevenmacher)  
**35 €** (ab Trier)

Fahrt, "Assiette Marie-Astrid"  
und Bustransfert im Preis  
inbegriffen.



## Saarburg

**Samstag, den 7. September 2019**

🕒 **Abfahrt 10.00 Uhr**

→ Ankunft Saarburg: 15.30 Uhr  
Rückfahrt mit dem Bus: 17.30  
Uhr

🎟 **60 €**

Fahrt, 3-Gang-Menü und  
Bustransfert inbegriffen.

## Drauwen a Wäifest



VIP Lounge - Buffet - Freedefeier  
Flott Miseler Musek mam  
Jeannot Conter

**Samsdeg, de 7. September 2019**

🕒 **Vun 19.30 bis 23.00 Auer**  
um Quai zu Gréiwemaacher.

🎟 **59 €**

Entrée, Coupe Crémant a Buffet  
am Präis abegraff.



## Lëtzebuenger Owend mam Orchester J&M

**Samstag, den 12. Oktober 2019**

🕒 **19.30 Uhr**

→ Anlegesteg Grevenmacher

🎟 **69 €**

Fahrt, Apéritif, 3-Gang-Menü  
im Preis inbegriffen.

# Events 2019



## Käptn's Dinner,

**Samsdeg, den 19. Oktober 2019**

🕒 **19.30 Auer**

➔ Quai Gréiwemacher

👉 **85 €**

Genéisst en exklusive 5-Gang-Menü u Bord mat musikalescher Ënnerhalung mam Saxophonist Fernand Neumann.

Fahrt, Apéritif, 5-Gang-Menü am Präis abegraff.



## Hunnefeier zu Schengen

**Sonndeg, den 20. Oktober 2019**

🕒 Abfahrt Grevenmacher:

**12.15 Uhr**

➔ Ankunft Schengen: **15.00 Uhr**

Abfahrt Schengen: **17.00 Uhr**

Ankunft Grevenmacher:

**19.30 Uhr**

👉 **64 €**

Fahrt, Apéritif, 3-Gang- Menü + Eintritt zur "Hunnefeier" im Preis inbegriffen.



## Original Tiroler Alpenbummler

**Freitag, den 25. Oktober 2019 + Samstag, den 26. Oktober 2019**

🕒 **19.30 Uhr**

➔ Anlegesteg Grevenmacher

👉 **75 €**

Fahrt, Apéritif, 3-Gang- Menü im Preis inbegriffen.



## Halloween-Party with DJ Bob Christy

**Donnerstag, den 31. Oktober 2019**

🕒 **19.30 Uhr**

➔ Anlegesteg Grevenmacher

👉 **55 €**

Fahrt, Apéritif, 3-Gang- Menü im Preis inbegriffen.



## Soirée Fado

**Samedi, 2 novembre 2019**

avec une chanteuse Fado venue du Portugal

🕒 **19.30 hrs**

➔ au quai de Grevenmacher

👉 **66 €**

Voyage et menu à 3 plats inclus.



## Letz Fetz mam Käpt'n Ändä & K1000 Feat the Huëttes

Tanzabend mit Luxemburger Musik

**Samsdes, den 9. November 2019**

🕒 **19.30 Uhr**

➔ Anlegesteg Grevenmacher

👉 **69 €**

Fahrt, Apéritif, 3-Gang- Menü im Preis inbegriffen.





## Küchenparty mit Weinen exklusiv von Domaines Vinsmoselle

**Samstag, den 16. November  
2019**

🕒 **19.30 Uhr**

➔ Anlegesteg Grevenmacher

Die genauen Details werden zu  
gegebener Zeit bekannt gegeben.



## Bella Italia

Eine musikalische Reise durch  
Italien mit Simply 2

**Samstag, den 23. November 2019**

🕒 **19.30 Auer**

➔ Anlegesteg Grevenmacher

🎫 **69 €**

Fahrt, Apéritif, 3-Gang- Menü  
im Preis inbegriffen.



## A tribute to Elvis Dinner Show by Steven Pitman

**Samstag, den 30. November 2019**

🕒 **19.30 Auer**

➔ Anlegesteg Grevenmacher

🎫 **75 €**

Fahrt, Apéritif, 3-Gang- Menü im  
Preis inbegriffen.



## Trierer Weihnachtsmarkt

**Mittwoch, den 4. Dezember 2019**

🕒 **11.30 Uhr**

➔ Anlegesteg Grevenmacher  
Der genaue Ablauf wird zu  
gegebener Zeit bekannt  
gegeben.

🎫 **68 €**

Fahrt, Mittagessen, Abendimbiss,  
Bus-Shuttledienst, 1 Glühwein  
im Preis inbegriffen.



## Christkindlmarkt Saarburg

**Samstag, den 7. Dezember 2019**

🕒 **11.30 Uhr**

➔ Anlegesteg Grevenmacher  
Der genaue Ablauf wird zu  
gegebener Zeit bekannt  
gegeben.

🎫 **68 €**

Fahrt, Mittagessen, Abendimbiss,  
1 Glühwein im Preis inbegriffen.



**Voyages Emile Weber**

Event Bus Service

Tel: 35 65 75 -333

[www.emile.lu](http://www.emile.lu)

## Le saviez-vous ?

### Un bateau de plaisance a marqué l'histoire « européenne »

En date du 14 juin 1985, le bateau de plaisance M.S « Princesse Marie-Astrid » jeta son ancre près de la petite bourgade viticole de Schengen. A son bord, des hauts-représentants des états du BeNeLux, de la République fédérale d'Allemagne et de la France. C'est lors de cette journée historique que fut signé l'« Accord de Schengen ».

Le nom M.S «Princesse Marie-Astrid» et celui de « Schengen » sont ainsi entrés dans l'histoire contemporaine.

## Wussten Sie schon?

### Ein Ausflugsschiff hat die „europäische“ Geschichte geprägt

Am 14. Juni 1985 warf das Ausflugsschiff M.S „Princesse Marie-Astrid“ seinen Anker in der Nähe des kleinen Winzerdorfes Schengen. An Bord verweilten hohe Vertreter der BeNeLux Staaten, der Bundesrepublik Deutschland und Frankreichs. An jenem historischen Tage wurde das „Schengener Abkommen“ unterzeichnet.

Somit traten die Namen M.S „Princesse Marie-Astrid“ und „Schengen“ in die zeitgenössische Geschichte ein.

## Did you know?

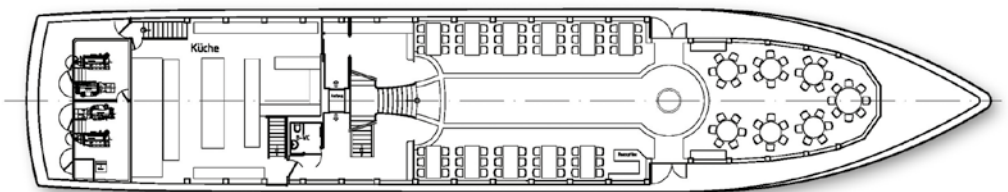
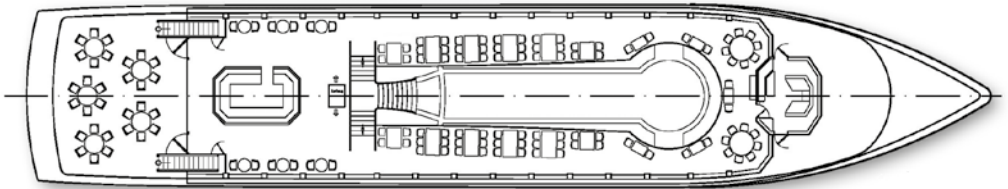
### A recreational ship has left its mark on “European” history

On June 14 1985, the riverboat M.S “Princesse Marie-Astrid” anchored near the small winegrowers’ village Schengen. Onboard were senior representatives of the BeNeLux states, the Federal Republic of Germany and France.

On that historic day, the “Schengen Agreement” was signed and ever since, the names M.S “Princesse Marie-Astrid” and “Schengen” are a part of the contemporary history.



# Plan du bateau - Deckplan - Deck plan



**Année de construction**  
2010

**Baujahr**  
2010

**Year of construction**  
2010

Dimensions	Passagers
Longueur : 60 m	Intérieur : 220
Largeur : 11,40 m	Extérieur : 280
Tirant d'eau : 1,40 m	Total : 500

Maßen	Passagiere
Länge: 60 m	Innen: 220
Breite: 11,40 m	Aussen: 280
Wassertiefgang: 1,40 m	Total: 500

Dimensions	Passengers
Length: 60 m	Inside: 220
Width: 11,40 m	Outside: 280
Ship's draught: 1,40 m	Total: 500



*L'excellence*

MADE IN LUXEMBOURG



binsfeld

cobolux.lu



# HEIZÖL GÜNSTIG!

## SCHNELL & ZUVERLÄSSIG

- bis abends 20 Uhr
- qualifizierte Mitarbeiter



**HOFFMANN-NEU**  
COMBUSTIBLES S.A.

[www.mazouthoffmann-neu.lu](http://www.mazouthoffmann-neu.lu)

L-6686 Mertert Tel. 74 00 801 E-Mail: [howalu@vo.lu](mailto:howalu@vo.lu)

**BOULANGERIE  
PATISSERIE**

# Mosella



**MERTERT • REMICH • HAMM  
WASSERBILLIG • LEUDELANGE**

TEL.: 740 697 • FAX: 748 201  
EMAIL: [info@mosella.lu](mailto:info@mosella.lu)





Ihr Urlaub,  
Ihre Mobilität,  
unsere DNA.

[www.emile-weber.lu](http://www.emile-weber.lu)



voyages

**emile weber**

LIGHTENING UP YOUR LIFE SINCE 1991

VISITEZ NOTRE VINOThÈQUE  
CAVES DES CRÉMANTS  
POLL-FABAIRE

115, ROUTE DU VIN  
L-5481 WORMELDANGE



CRÉMANTS  
**POLL-FABAIRE**  
LUXEMBOURG

[poll-fabaire.lu](http://poll-fabaire.lu)



votre garant de qualité depuis 1969  
[www.provenceale.lu](http://www.provenceale.lu)

L'adresse des chefs







## Entente Touristique de la Moselle Luxembourgeoise

10, route du Vin  
B.P. 33  
L-6701 Grevenmacher

Tel: (+352) 75 82 75  
Fax: (+352) 75 86 66

E-mail: [info@marie-astrid.lu](mailto:info@marie-astrid.lu)  
[www.marie-astrid.lu](http://www.marie-astrid.lu)

